



Европейская экономическая комиссия

Комитет по внутреннему транспорту

Рабочая группа по перевозкам опасных грузов

**Совместное совещание экспертов по Правилам,
прилагаемым к Европейскому соглашению
о международной перевозке опасных грузов
по внутренним водным путям (ВОПОГ)
(Комитет по вопросам безопасности ВОПОГ)**

Двадцать третья сессия

Женева, 26–30 августа 2013 года

Пункт 4 b) предварительной повестки дня

**Предложения о внесении поправок в Правила,
прилагаемые к ВОПОГ: Прочие предложения**

№ ООН 1280 ПРОПИЛЕНОКСИД – план погрузочно- разгрузочных работ в соответствии с замечанием 12 в колонке 20 таблицы С

Передано правительством Германии¹

Введение

1. В таблице С раздела 3.2.3 ВОПОГ только № ООН 1280 ПРОПИЛЕНОКСИД сопровождается замечанием 12 в колонке 20. В соответствии с подпунктом р) этого замечания данное вещество может перевозиться только в соответствии с планами погрузочно-разгрузочных работ, утвержденными компетентным органом.
2. Германия хотела бы знать, на основании каких критериев производится утверждение и действительно ли существует необходимость в подлежащих утверждению планах погрузочно-разгрузочных работ.

¹ Распространено на немецком языке Центральной комиссией судоходства по Рейну в качестве документа CCNR/ZKR/ADN/WP.15/AC.2/2013/21.

Вопросы

3. Применяют ли другие Договаривающиеся стороны процедуры утверждения планов погрузочно-разгрузочных работ для № ООН 1280? Если да, то какие критерии важны для утверждения?
 4. Если нет, то являются ли эти планы погрузочно-разгрузочных работ необходимыми по соображениям безопасности или же замечание 12 в колонке 20 может быть исключено?
-